

蘇州ニ於ケル地券ノ期限到來

第六節 蘇州租界地券書換問題

蘇州ニ於ケル邦人ノ借地券ハ同地居留地取極書第八條ニ基キ三十年毎ニ書換手續ヲ必要トセル處右ノ中ニハ昭和二年頃既ニ滿期トナレルモノ尠カラヌ又地租ノ滯納トナリ居ルモノモアリタルニ依リ在蘇州岩崎領事ハ滿期者及滯納者ニ對シ夫々地券書換手續及納稅方通告セリ

交渉員ノ臨時辦法適用方提議

昭和四年三月下旬同地交渉員ハ岩崎領事宛公文ヲ以テ地券書換ニ對スル臨時辦法トシテ差當リ滿期地券ニ印章ヲ捺印シテ之カ手續ヲ了セルコトトシ新地券ハ外交部ノ審定ヲ俟テ書換發給スヘキ旨並ニ滯納地租ノ取立送附方申越シタルニ付同領事ハ本省ニ請訓セル上五月十七日附ヲ以テ右臨時辦法適用ニ

吳縣縣政
府ニ對ス
ル我方ノ
申入ト右
ニ對スル
縣政府ヨ
リノ回答

對シ抗議スルト共ニ速ニ新地券發給方申入レタリ（以上詳細ノ經過ニ付キテハ昭和四年十二月亞細亞局第一課議會調書第三卷參照ノコト）

其ノ後蘇州交渉署撤廢セラレ吳縣縣政府其ノ事務ヲ繼承セルニ依リ川南領事代理ハ昭和五年七月四日附ヲ以テ縣政府ニ對シ從來ノ經緯ヲ述ヘ新地券發給方ヲ要求スルト共ニ本件書換手續ヲ履行セサル限り地稅ハ同領事館ニ供託セシメ置クヘキ旨申入レタリ

然ルニ縣政府ヨリハ七月八日及二十八日附ヲ以テ同地共同租界ニ於ケル英米伊等ノ居留民カ既ニ臨時辦法ニ依ル舊地券ノ加印ニ應セリト爲シ我方ニ對シテモ依然臨時辦法ニ依リ處理

本件ニ關
スル我方
ノ訓令

スヘキ旨回答シ越セリ

我方ニ於テハ八月二十九日附ヲ以テ川南領事代理ニ對シ

本件交渉ヲ中央政府ヲ對手トシテ行フコトハ支那側ニ對
シ租界返還問題提議ノ端緒ヲ與フル處アルニ依リ之ヲ避
ケ度ク飽ク迄地方官憲トノ交渉ニ依リ解決ヲ圖リ度キ方
針ナルカ臨時辦法ニ依ル舊地券ノ加印ヲ承諾スルハ居留
地取極書ノ規定ヲ支那側カ一方的ニ任意破棄スルコトヲ
容認スルコトトナリ其影響ハ或ハ他ノ日本租界ニ於ケル
邦人ノ借地權ニ波及スルヤモ測リ難ク絶對ニ之ニ應スル
コト能ハサルニ付再應支那側ニ對シ帝國政府ノ訓令ニ基
ク旨ヲ以テ臨時辦法ノ絶對ニ承認シ難キコト支那側カ恣

ノ議案ニ付テハ八種四半十二日部職理風義一編總會議書
機心直通スルイ共ニ憲ニ豫備議案會中入ノルリ（以上附錄

ニ居留地取極書ノ規定ヲ破リ新地券ノ發給ヲ肯セサル上
 ハ其ヨリ生スル責任ハ支那側ニ在ルコト並ニ支那側カ新
 地券ヲ發給スル迄ハ舊地券カ其儘效力ヲ存續スルモノナ
 ルコトヲ明確ニシ新地券發給方ヲ嚴重督促スヘク一方支
 那側ノ納稅催告ニ對シテハ納付スヘキ規定ノ稅額ハ既ニ
 各借地人ヨリ供託ヲ受ケ居ルヲ以テ新地券ノ發給次第何
 時ニテモ直ニ支那側ニ支拂フヘキ旨

申入方訓令セリ川南領事代理ハ九月六日附ヲ以テ右訓令ノ次
 第ヲ申入レタル處支那側ハ九月十三日附ヲ以テ前回答ノ趣旨
 ヲ繰返シ地稅納付方請求シ來レルニ依リ同領事代理ハ更ニ九
 月十九日附ヲ以テ日本租界借地券ニ關シテハ右ハ一切日支間

支那側ノ
未滿期地
券ニ對ス
ル地稅送
付方ニ關
スル要求

ニ締結セラレタル取極書ニ依リ律スヘキモノニシテ共同租界
ニ於ケル外國人カ臨時辦法ヲ承認セリトスルモ我方ハ右外國
人ノ行爲ニ依リ拘束ヲ受クル理由無ク又地租納付方ニ關シテ
ハ右ハ地券發給ニ關聯セル問題ニシテ支那側ニ於テ取極書規
定ノ責務ヲ盡スコトナク日本側ノ義務履行ノミヲ強ユルハ不
當ナル旨ヲ回答セリ

其ノ後吳縣縣長川南領事代理ニ對シ口頭ヲ以テ地券書換ト地
稅納付ハ全然別個ノ問題ナルカ假ニ然リトスルモ滿期地券ノ
地稅ノミナラハ兎モ角未滿期ノ地稅迄供託セシメラルルハ不
合理ナリ未滿期ノ地稅ハ本件ト切離シ送付アリタキ旨述ヘタ
ル趣ナルニ依リ我方ハ川南領事代理ニ對シ十月十四日附ヲ以

テ未滿期地券ニ對スル地稅迄モ留保スルハ居留地取極書ノ規
 定ヲ無視スルコトトナリ面白カラサルニ付右早速支那側ニ引
 渡スヘキ旨訓令ヲ發セリ

ニ就テハ外國人衣類雜物等モ取歸せりイタリハ其母國ニ歸スル
 ニ歸欲サズヨリハ其頭蓋骨ニ對リ其母國ニ歸スルニ付其母國
 共同關係